

**ZMLUVA O DIELO**  
**podľa § 39 zákona č. 618/2003 Z. z. - Autorský zákon**

**1. Ahmed Yousry Helal Ahmed**

Trvalé bydlisko:

Číslo povolenia na pobyt:

Dátum narodenia:

(ďalej len „**zhotoviteľ**“)

a

**2. Regionálne kultúrne centrum v Prievidzi**

IČO: **340 59 113**

DIČ: **2021447285**

Bankové spojenie:

Číslo účtu:

Zastúpená: **Mgr. Ľudmilou Húskovou – riaditeľkou RKC**

(ďalej len „**objednávateľ**“)

(ďalej len „**zmluva**“)

**Čl.I**

**Predmet zmluvy**

1. Predmetom zmluvy je záväzok zhotoviteľa vykonať dielo podľa tejto zmluvy a záväzok objednávateľa zaplatiť zhotoviteľovi cenu za jeho vykonanie.

**Čl.II**

**Predmet diela**

1. Predmetom diela je prednášanie na workshopoch v rámci projektu „Povedz mi, ako píšeš a ja ti poviem, kto si“. Téma: arabské písmo

**Dňa:** 14. 10. 2013

**Čl.III**

**Cena za dielo a jej splatnosť**

1. Cena za vykonanie diela sa určuje sumárne za celé dielo: 50 €  
Cena za dielo je splatná do 30. dňa nasledujúceho mesiaca po mesiaci, v ktorom bolo dielo odovzdané na číslo účtu:

**Čl.IV**

**Práva a povinnosti zhotoviteľa**

1. Zhotoviteľ je povinný vykonať dielo riadne podľa článku II tejto zmluvy na svoje náklady a na svoje nebezpečenstvo.
2. Zhotoviteľ je povinný vykonať dielo osobne.
3. Uhradiť daňové a odvodové povinnosti v zmysle platných právnych predpisov SR.
4. Zhotoviteľ je povinný odovzdať predmet diela objednávateľovi v dohodnutom časovom termíne. V prípade ak zhotoviteľ neodovzdá dielo v dohodnutom časovom termíne, je povinný uhradiť náklady objednávateľovi vzniknuté omeškaním a nedodrzaním termínu vo výške 200,- EUR. Suma je splatná do 30. dňa nasledujúceho mesiaca po mesiaci, v ktorom malo byť dielo zhotovené. Zhotoviteľ sumu poukáže na číslo účtu objednávateľa uvedeného vyššie v tejto zmluve.

## Čl.V

### Práva a povinnosti objednávateľa

- Objednávateľ je povinný poskytnúť zhotoviteľovi patričnú súčinnosť nevyhnutnú na riadne vykonanie diela. Patričnou súčinnosťou sa rozumie najmä:
  - \* obstarávať a odovzdať všetky informácie súvisiace s predmetom diela,
  - \* vytvoriť také podmienky spolupráce, aby zhotoviteľ mohol riadne a včas splniť svoj záväzok.

## Čl.VII

### Zánik zmluvy

- Zmluva zaniká splnením záväzkov zmluvných strán podľa tejto zmluvy.
- Zmluva môže taktiež zaniknúť písomnou dohodou zmluvných strán.
- Zmluvné strany sú oprávnené zmluvu písomne vypovedať, ak jedna zo zmluvných strán opakovane porušuje ustanovenia tejto zmluvy. V prípade, že nastali skutočnosti zakladajúce právo zmluvu vypovedať v zmysle porušenia vyššie uvedených zmluvných alebo iných zákonných povinností jednou zo zmluvných strán, druhá zmluvná strana je povinná túto skutočnosť písomne oznámiť zmluvnej strane, ktorá povinnosť porušila a dať jej päťdňovú lehotu na odstránenie tohto stavu.
- Pokiaľ k odstráneniu stavu porušenia vyššie uvedených zmluvných alebo iných zákonných povinností v uvedenej lehote nedôjde, je zmluvná strana oprávnená podať písomnú výpoveď.  
Výpoveď nadobúda účinnosť dňom doručenia druhej zmluvnej strane.
- Ukončením zmluvného vzťahu nezbavuje žiadneho účastníka zmluvy povinnosti vysporiadať záväzky, ktoré vznikli počas trvania zmluvy.

## Čl.VIII

### Spoločné a záverečné ustanovenia

- Práva a povinnosti v tejto zmluve neupravené sa riadia príslušnými ustanoveniami Autorského zákonníka a inými právnymi predpismi platnými na území Slovenskej republiky.
  - Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpisu oboch zmluvných strán.
  - Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, pričom každá zo strán obdrží jeden podpísaný rovnopis.
- Účastníci tejto zmluvy prehlasujú, že súhlasia s jej obsahom, že bola spísaná na základe pravdivých údajov, ich slobodnej vôle, nebola dojednaná v tiesni, ani za inak nevýhodných podmienok a že im nie sú v dobe podpisu zmluvy známe okolnosti, ktoré by mohli obmedziť jej obsah a účinnosť. Na dôkaz toho pripájajú svoje podpisy.

V Prievidzi, dňa 7. 10. 2013

.....  
za zhotoviteľa

.....  
za objednávateľa

- Finančná operácia **je – nie je\*** v súlade s § 9 ods. 1 písm. a), c), d), e), f), g) a ods. 3 písm. a), c), d), e), f), g) **zákona č. 502/2001 Z. z. v znení neskorších predpisov.**  
Dňa: \_\_\_\_\_ Podpis: \_\_\_\_\_
- Finančná operácia **je – nie je\*** v súlade s hospodárnosťou, efektívnosťou, účinnosťou a účelnosťou vynaložených finančných prostriedkov.  
Dňa: \_\_\_\_\_ Podpis: \_\_\_\_\_

**\*nehodiace sa preškrtnite**

Podpisujú oprávnení zamestnanci v zmysle § 9 ods. 2 zákona č. 502/2001 Z. z. v znení neskorších predpisov.